

Người giám hộ là gì?

Tờ thông tin (Vietnamese)

Trong tờ thông tin này

Tòa tài phán Dân Sự và Hành Chính Lãnh Thổ Bắc Úc (NTCAT) chỉ định một người giám hộ theo án lệnh về quyền giám hộ để đưa ra một số quyết định cho một người lớn bị suy giảm khả năng ra quyết định. Tờ thông tin này giải thích:

Làm thế nào để trở thành người giám hộ	Những chỉ định của NTCAT và quyền giám hộ chung
Những người giám hộ làm gì	Các quyết định mà người giám hộ có thể làm phù hợp với các nguyên tắc quyền giám hộ
Người giám hộ không được làm những gì	Những hành động không được phép theo Đạo luật về Quyền Giám Hộ
Bạn phải làm gì nếu bạn không đồng ý với một quyết định	Cách thức mà một 'người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan' có thể giải quyết vấn đề

Làm thế nào để bạn trở thành người giám hộ?

Được chỉ định bởi NTCAT

Để trở thành một người giám hộ ở Lãnh Thổ Bắc Úc:

- bạn phải từ 18 trở lên và được xem là thích hợp với vai trò
- bạn hoặc một người nào khác phải nộp đơn lên NTCAT để xin một phán quyết về quyền giám hộ
- NTCAT phải chỉ định bạn một cách hợp pháp và bạn phải đồng ý với vai trò.

NTCAT sẽ đưa cho tất cả những người giám hộ một bản sao của phán quyết về quyền giám hộ để xác định thẩm quyền của họ. Bản này nêu rõ khi nào thì phán quyết kéo dài bao lâu và khi nào thì phán quyết sẽ được thẩm định lại.

Người giám hộ sẽ tiếp tục vai trò của mình cho đến khi:

- việc chỉ định của họ kết thúc hoặc họ từ chức
- phán quyết thay đổi hay người lớn được đại diện qua đời.

Người Giám Hộ Công Cộng (Public Guardian) hoặc Tín Thác Viên Công Cộng (Public Trustee) cũng có thể được chỉ định là người giám hộ.

Nếu bạn không chắc chắn là một phán quyết đang có hiệu lực hoặc cần một bản sao của phán quyết, bạn có thể liên lạc với NTCAT để xin giúp đỡ ở số 1800 604 622.

Làm việc với những người giám hộ khác

NTCAT có thể chỉ định hai giám hộ hoặc nhiều hơn:

- Chung: Tất cả các giám hộ phải đồng ý và cùng ra quyết định chung.
- Riêng: Các giám hộ có trách nhiệm ra quyết định riêng cho những vấn đề khác nhau
- Chung và riêng: Các giám hộ có thể sử dụng quyền ra quyết định chung với nhau hoặc riêng rẽ nhưng phải cùng đồng ý.

Người giám hộ làm những gì?

Đưa ra quyết định về cá nhân hoặc tài chính

Công việc chính của người giám hộ là đưa ra những quyết định tốt cho người mà họ đại diện ở các lĩnh vực liệt kê trong án lệnh về quyền giám hộ.

Những quyết định này có thể liên quan đến:

- những vấn đề cá nhân – như quản lý nhà cửa, chăm sóc sức khỏe, việc làm, giáo dục, sinh hoạt hàng ngày hoặc các loại dịch vụ
- những vấn đề tài chính – như thanh toán hóa đơn, quản lý tiền bạc, tài sản, nhà đất hoặc đầu tư.

i Xin xem các tờ thông tin 'Thông tin cho người giám hộ' ('Information for guardians') và 'Hiểu Đạo luật về Quyền Giám Hộ đối với Người Lớn ở Lãnh Thổ Bắc Úc' ('Understanding the NT Guardianship of Adults Act') của chúng tôi.

Chăm sóc những người phụ thuộc

Nếu người giám hộ có thẩm quyền về các vấn đề tài chính, họ có thể cung cấp các nhu cầu của một người phụ thuộc nếu:

- việc hỗ trợ là điều mà người lớn thường làm khi họ có khả năng ra quyết định, hoặc được dự kiến hợp lý là họ sẽ làm
- có giá trị hợp lý.

Tuân theo những nguyên tắc về quyền giám hộ

Những nguyên tắc về quyền giám hộ là một loạt các nguyên tắc đưa ra quyết định mà tất cả các giám hộ phải tuân theo. Những nguyên tắc này nêu rõ là một người giám hộ luôn luôn phải:

- hành động vì 'các quyền lợi tốt nhất' cho người lớn, theo cách ít hạn chế nhất đối với quyền tự do đưa ra quyết định và hành động của họ
- xem xét những quan điểm và ước muốn của người lớn hiện nay và đã nêu ra trước kia
- hỗ trợ người lớn để họ ra quyết định nếu có thể
- sử dụng thẩm quyền của họ phù hợp với *Đạo luật Quyền Giám Hộ đối với Người Lớn 2016 (Guardianship of Adults Act 2016)*, án lệnh về quyền giám hộ và bất cứ án lệnh nào khác của NTCAT.

i Xin xem tờ thông tin 'Hiểu các nguyên tắc về quyền giám hộ đối với người lớn' của chúng tôi.

Người giám hộ không được làm những gì?

Những ngoại trừ theo Đạo luật về Quyền Giám Hộ

Đạo luật về Quyền Giám Hộ liệt kê những hành động mà người giám hộ không thể làm, như:

- bỏ phiếu cho người lớn trong một cuộc bầu cử của chính phủ hoặc trưng cầu dân ý
- làm, thay đổi hoặc hủy bỏ di chúc, giấy ủy quyền hoặc bản kế hoạch trước cho cá nhân của họ, (hoặc bất cứ điều gì có hiệu quả tương tự)
- thực hiện quyền của họ với tư cách là bị can trong việc điều tra hình sự hoặc tố tụng hình sự (bao gồm quyền theo *Đạo luật về Sức Khỏe Bệnh Tâm Thần và Các Dịch Vụ Liên Quan 1998*, phần 10) (*Mental Health and Related Services Act 1998*)
- quyết định hoặc đồng ý cho việc chăm sóc sức khỏe 'bị hạn chế'.

i Xin xem tờ thông tin 'Hiểu Đạo luật về Quyền Giám Hộ đối với Người Lớn ở Lãnh Thổ Bắc Úc' ('Understanding the NT Guardianship of Adults Act') của chúng tôi để biết thêm về chăm sóc sức khỏe bị hạn chế.

Những quyết định về con cái và các mối quan hệ

Ngoài ra, người giám hộ không thể đưa ra hoặc thực hiện những quyết định về:

- sự chăm sóc và phúc lợi của con cái người lớn hoặc việc người lớn nhận con nuôi
- người lớn bắt đầu hoặc kết thúc một mối quan hệ, hoặc kết hôn hoặc ly dị.

i Xin xem mục 3 'Quyền hạn của Người Giám Hộ' trong Đạo luật về Quyền Giám Hộ và mục 3 'Những người ra quyết định' trong *Đạo luật Hoạch Định Trước Cho Cá Nhân 2013 (Advance Personal Planning Act 2013)*.

Nếu bạn không đồng ý với quyết định của người giám hộ thì sao?

Giải quyết vấn đề và tìm sự giúp đỡ

Nếu bạn là một người 'có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan' đối với người lớn và không đồng ý với một quyết định của người giám hộ, bạn có thể:

- nói chuyện với người giám hộ và thử giải quyết vấn đề (nếu bạn có thể làm chuyện này một cách an toàn và với sự tôn trọng)
- yêu cầu sự giúp đỡ của chúng tôi tại Văn phòng Người Giám Hộ Công Cộng
- nộp đơn xin NTCAT tái xét phán quyết về quyền giám hộ.

Định nghĩa 'người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan'


Một người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan có thể là:


- thân nhân hoặc giám hộ của người lớn
- Người Giám Hộ Công Cộng (Public Guardian)
- Tín Thác Viên Công Cộng (Public Trustee)
- người đại diện cho người lớn, chẳng hạn người bệnh vực hoặc người cố vấn về pháp lý hoặc tài chính
- một người chủ yếu chịu trách nhiệm hỗ trợ hoặc chăm sóc cho người lớn
- bất cứ người nào khác với sự quan tâm chính đáng và đủ để bảo vệ quyền lợi tốt nhất của người lớn.

Các tài liệu quan trọng

- *Đạo luật Quyền Giám Hộ đối với Người Lớn 2016 (Guardianship of Adults Act 2016)*
- *Đạo luật Hoạch Định Trước Cho Cá Nhân 2013 (Advance Personal Planning Act 2013)*
- Tài liệu hướng dẫn *Hiểu về quyền giám hộ của chúng tôi (Understanding guardianship)*

Nếu bạn có thắc mắc gì, xin liên lạc với chúng tôi:

 **1800 810 979** (8 giờ sáng đến 4 giờ chiều các ngày trong tuần)

 public.guardian@nt.gov.au

 www.publicguardian.nt.gov.au